

Zeitschrift: Swiss review : the magazine for the Swiss abroad
Herausgeber: Organisation of the Swiss Abroad
Band: 43 (2016)
Heft: 1

Rubrik: news.admin.ch

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Behind the scenes of Swiss government – the Federal Chancellery

On 1 January 2016, the former Federal Chancellor Corina Casanova handed over the post to Walter Thurnherr, who was elected to the office on 9 December by the Federal Assembly. Reviewing the performance of the politician from Grisons provides an opportunity to discover or re-discover the wide-ranging and often little-known activities of Swiss government's staff office.

For eight years, Corina Casanova advised and supported members of the Federal Council in performing their duties, demonstrating great commitment and consideration. Hers was a painstaking task, deliberately performed out of the spotlight, primarily aimed at alleviating the huge workload of Swiss ministers, who are required to take over 2,500 governmental decisions each year.

Major reform

But the close to perfect discretion of the lawyer from Grisons does not mean Corina Casanova has not left her mark during her two terms in charge of the Federal Chancellery. Not least thanks to new powers granted to her by Parliament to support government action, she has been able to carry out major reforms concerning both the organisation of the sessions and the management of Federal Council affairs. At the same time, significant progress has also been made in the process of digitalising the services of the executive, the Federal Administration and the Federal Chancellery. In particular these include the electronic management of all Federal Council affairs, introduced in 2012, the establishment of the primacy of the electronic versions of official publications from 1 January 2016 and the continual support provided to the cantons with the gradual introduction of electronic voting which is so important to the Swiss Abroad. Under her leadership, the Federal Chancellery has established a presidential service aimed at providing advice and support for the activities of the President of the Swiss Confederation and giving this office a certain degree of continuity over the course of time.



Communication and multilingualism

Corina Casanova is even credited with modernising government communication by developing websites (admin.ch and ch.ch) and social media channels which enable more direct and less formal contact with the Swiss people.

Communication is nevertheless also based on reciprocal understanding and knowledge of the various national languages. Originally from Ilanz in canton Grisons, the former Chancellor speaks six languages and has always been eager to promote Switzerland's four languages. She decided to create a part-time position for a translator for Romansh, her mother tongue, at the Federal Chancellery. Important documents, such as federal voting instructions and the guide to the National Council elections, are published in the four national languages. An awareness of and proactive commitment to languages have earned her prizes for bilingualism and multilingualism from the Bilingualism Forum and an award from the regional society SRG SSR Svisra Rumantscha in 2013.

Duties of the Chancellery

The Federal Chancellery is a complex organisation whose duties are very wide-ranging but little known to the wider public. To fulfill these duties, the Federal Chancellor relies on the support of around 250 staff, most of whom are based in Berne.

As the staff office of the Swiss government, the Federal Chancellery is responsible for preparing sessions and communicating Federal Council decisions as well as planning and coordinating government activities. In contrast to other countries, the Federal Chancellor in Switzerland primarily performs administrative duties. Despite taking part in the sessions of the governing body and being able to

HELPLINE FDFA

☎ from Switzerland +41 800 24 7 365
 ☎ from abroad +41 58 465 33 33
 E-Mail: helpline@eda.admin.ch
 Skype: helpline-eda

Travel advice

www.eda.admin.ch/reisehinweise
 ☎ from Switzerland +41 800 24 7 365
 ☎ from abroad +41 58 465 33 33
www.twitter.com/travel_edadfae

itineris

Online registration for Swiss citizens travelling abroad
www.fdfa.admin.ch/itineris



Plan well.
Travel well.

App available for free for iOS and Android

put forward proposals on items being addressed, the Chancellor is not entitled to vote. In addition to its governmental duties and decisions, the Federal Chancellery provides the public with information through a series of publications ranging from compilations of federal legislation and the Official Gazette to various brochures illustrating the organisation of the state and how it works. One of these – “The Swiss Confederation – a Brief Guide” – has one of the highest circulations of the Federal Administration’s publications (just under 300,000 copies a year).

Guarantor of political rights and languages

In virtually no other country is the democratic participation of the people as extensive as in the Swiss Confederation. With elections, votes, initiatives and referenda, Swiss citizens are regularly called to the ballot box to express their views on the nation’s future. The Chancellery performs a key role in this respect. It is responsible for informing the Swiss people about federal issues being put to the vote, publishing ballot results and organising the National Council elections. The custodian not just of political rights but also of languages, it is the Federal Chancellery’s task to ensure that laws, ordinances and international treaties are drawn up in a simple and comprehensible way in the three official languages as well as in Romansh and English from time to time.



The new Federal Chancellor – a foreign policy expert

Walter Thurnherr became Federal Chancellor at the beginning of the year. As a diplomat and former head of the Service for the Swiss Abroad, he has a close insight into foreign policy and connection to the Swiss Abroad. After graduating in theoretical physics, he embarked upon a career in the diplomatic service in 1989 working in Moscow, New York and Berne. Flavio Cotti, the former head of the Federal Department of Foreign Affairs (FDFA), appointed him as his personal assistant in 1997. Walter Thurnherr became deputy head of the FDFA’s Political Affairs Division VI in 1999 and was then appointed its head in 2000. From 2002 to 2015 he was Secretary General at three departments, most recently the Federal Department of the Environment, Transport, Energy and Communications (DETEC).

The newly elected Federal Chancellor Walter Thurnherr faces a wide range of challenges. When handing over the baton, Corina Casanova indicated she was confident that she was leaving behind a robust institution capable of keeping pace with the times.

Federal referenda

The Federal Council determines the text of the proposals at least four months before the voting date.

Voting dates in 2016: 28 February, 5 June, 25 September and 27 November

All information on the proposals (explanatory pamphlets, committees, recommendations of Parliament and the Federal Council, electronic voting, etc.) can be found at www.admin.ch/votes.

Popular initiatives

The following new federal popular initiative had been launched at the time of going to press (deadline for the collection of signatures in brackets): Initiative “Ja zur Bewegungsmedizin” (Yes to medicine of movement) – (22/06/2017).

The list of pending popular initiatives can be found at www.bk.admin.ch – Aktuell – Wahlen und Abstimmungen – Hängige Volksinitiativen

Important notice

Please notify your Swiss representation of your email address(es) and mobile telephone number(s) and/or any changes to these and register at www.swissabroad.ch to ensure you do not miss any communications (“Swiss Review”, newsletters from your representation, etc.).

You can read and/or print out the latest issue or back issues of “Swiss Review” at any time at www.revue.ch. “Swiss Review” (or “Gazzetta Svizzera” in Italy) is sent free of charge to all households of Swiss Abroad who are registered with an embassy or consulate general, either in printed format or electronically (via email or as an iPad/Android app).

FDFA Official Communications Officer:
Peter Zimmerli, Relations with the Swiss Abroad
Bundesgasse 32, 3003 Berne, Switzerland
Tel. +41 800 24 7 365 or +41 58 465 33 33
www.eda.admin.ch, mail: help@eda.admin.ch

www.swissworld.org

Your Gateway to Switzerland



Switzerland.